

Hansi Jochmann



© Nadja Klier

nationality	deutsch
height	160 cm
hair colour	kupferrot
eyes	blau
languages	Deutsch (Muttersprache), Englisch (fließend)
dialects	berlinisch
sports	Bogenschießen, Qigong, Rollschuhlaufen, Schlittschuhlaufen, Schwimmen, Tai Chi
dance	Standard
singing	Mezzosopran
education	Schauspielschule Marliese Ludwig
specials	Synchronsprecherin und -regisseurin
driving licence	Klasse B
city	Berlin

Awards

2023	Ensemblepreis Hessischer Film- und Kinopreis "Was man von hier aus sehen kann"
2008	"Die Silhouette" - Internet Publikumspreis für die Beste Synchronisation
2007	Deutscher Synchronsprecherpreis für die Synchronisation Jodie Fosters

TV / Cinema selection

		director	channel
2025	Neuer Wind im Alten Land	Dirk Pientka	ZDF
2025	Die Drei von der Müllabfuhr	Christiane Balthasar	ARD
2023	Bettys Diagnose	Oliver Muth	ZDF
2021	Was man von hier aus sehen kann	Aron Lehmann	Kino
2018	Herr und Frau Bulle	Fabian Möhrke	ZDF
2015	Ku'damm 56	Sven Bohse	ZDF
2015	Tierärztin Dr. Mertens	Heidi Kranz	ARD
2013	Das Labyrinth des Schweigens	Giulio Ricciarelli	Kino
2013	SOKO Stuttgart - Die Cremeprinzessin	Heidi Kranz	ZDF
2012	Hauptstadtrevier	Marcus Ulbricht	ARD
2011	Zettl	Helmut Dietl	Kino
2011	Morden im Norden	Edzard Onneken	ARD
2010	Pfarrer Braun - Altes Geld, junges Blut	Wolfgang F. Henschel	ARD
2009	Pfarrer Braun - Kur mit Schatten	Wolfgang F. Henschel	ARD
2009	Pfarrer Braun - Tausend Schweine und ein Mord	Wolfgang F. Henschel	ARD
2009	Der Bergdoktor	Axel de Roche	ZDF
2009	Pfarrer Braun - Grimms Mordchen	Wolfgang F. Henschel	ARD
2008	Pfarrer Braun - Glück auf! Der Mörder kommt!	Wolfgang F. Henschel	ARD
2008	Der Bergdoktor	Axel de Roche	ZDF
2008	Pfarrer Braun - Heiliger Birnbaum	Wolfgang F. Henschel	ARD
2008	Pfarrer Braun - Die Gärten des Rabbiners	Wolfgang F. Henschel	ARD
2007	Pfarrer Braun - Braun unter Verdacht	Axel de Roche	ARD
2007	Pfarrer Braun - Das Erbe von Junkersdorf	Wolfgang F. Henschel	ARD
2007	Pfarrer Braun - Ein Zeichen Gottes	Wolfgang F. Henschel	ARD
2006	Pfarrer Braun - Kein Sterbenswörtchen	Wolfgang F. Henschel	ARD
2006	Pfarrer Braun - Drei Särge und ein Baby	Ulrich Stark	ARD
2006	Pfarrer Braun - Der unsichtbare Beweis	Ulrich Stark	ARD
2005	Pfarrer Braun - Adel vernichtet	Dirk Regel	ARD
2005	Pfarrer Braun - Bruder Mord	Dirk Regel	ARD
2004	Pfarrer Braun - Der Fluch der Pröpstin	Dirk Regel	ARD
2004	Pfarrer Braun - Ein verhexter Fall	Dirk Regel	ARD

3003	Pfarrer Braun - Das Skelett in den Dünen	Martin Gies	ARD
2003	Pfarrer Braun - Der siebte Tempel	Martin Gies	ARD
2000	Unser Charly	Franz Josef Gottlieb	ZDF
2000	Ein Fall für Zwei	Rüdiger Nüchtern	ZDF
1994	Victory	Mark Peploe	Kino
1990	Shining through - Wie ein Licht in dunkler Nacht	David S elzer	Kino
1989	Otto, der Außerfriesische	M. Vajda	Kino
1988	Linie 1	Reinhard Hauff	Kino
1983	Kehraus	Hanns Christian Müller	Kino
1976	Krawatten für Olympia	Stefan Lukschy	Kino

Theater Selection

		director	venue
2012	Paradiso	Helmut Baumann	Komödie am Kurfürstendamm
1990	Ab heute heißt Du Sara (UA)	Uwe Jens Jensen	Grips Theater Berlin
1988	Linie 1	Volker Ludwig	Grips Theater Berlin
1986	Der Talisman	Heribert Sasse	Schloßparktheater Berlin
1979	Kabale und Liebe	Wilfried Minks	Freie Volksbühne Berlin
1973 bis 1977 und 1980 bis 1987	Im Ensemble der Staatl. Schauspielbühnen Berlin	Ernst Seiltgen Hans Lietzau Dieter Dorn Günter Ballhausen Harald Clemen	Staatliche Schauspielbühnen Berlin

Synchron

seit 1989	Synchronregisseurin
seit 1960	Synchronsprecherin

Deutsche Synchronstimme von Jodie Foster in den Filmen:

"Taxi Driver", "Foxes-Jeannis Clique", "Carny-Jahrmarkt", "Mesmerised", "Hotel New Hampshire", "Mesmerized", "Five Corners - Pinguine in der Bronx", "Angeklagt", "Stealing home-Katies Sehnsucht", "Das Schweigen der Lämmer", "Little Man Tate", "Shadows and Fog", "Sommersby", "Maverick", "Contact", „Anna und der König“, „The Panic Room“, „Flight Plan“, "Die Fremde in Dir", "Nims Island", "Das Blut der Anderen", "The Beaver", "Carnage", "Elysium"

und Sprecherin für Fernsehfeatures und Hörbücher